

Pride 3350 mAh Powerbank

Art.no 38-8646 Model HDT26934A

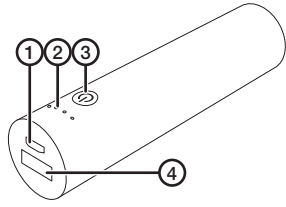
Please read the entire instruction manual before use and then save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. In the event of technical problems or other queries, please contact our Customer Services.

Safety

- Never subject the powerbank to direct sunlight, high temperatures, dusty environments or heavy vibrations.
- Do not use the powerbank if it or its mains lead/charger lead is damaged in any way.
- The powerbank should not be taken apart or modified.
- Do not use the powerbank in an area where flammable liquids or gases are used or stored.
- Never expose the powerbank to impacts, shocks, rain, liquids or moisture.
- Make sure that the powerbank is stored out of the reach of children.
- The powerbank may only be charged via a USB port.

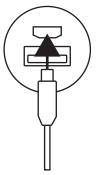
Product description

1. Micro-USB port for charging the powerbank
2. LED battery status indicators
3. Battery status display button
4. USB port for charging electronic devices such as mobile phones



Charging the powerbank

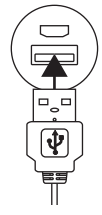
1. Connect the included charger lead to the Micro-USB port (1) on the powerbank and to a computer or other USB charger.
2. The powerbank is fully charged when all battery status LED indicators are lit. If fully discharged, the powerbank will take 8½ hours to charge.



LED Indicators	Battery charge status
★ ○ ○ ○	< 35 %
● ★ ○ ○	< 50 %
● ● ★ ○	< 75 %
● ● ● ★	< 99 %
● ● ● ●	< 100 %
● = lit; ○ = unlit; ★ = flashes	

Charging external devices

1. Connect the included charger cable (or the charger cable of the device to be charged) to the USB port (4) and to the external device.
2. Press the battery status button (3) to start charging. The battery status LED indicators will light up for a few seconds showing how much power is left in the powerbank before going out again.
3. To check the battery status of the powerbank whilst charging is in progress, press the battery status button again.
4. The LED indicators show the remaining charge level of the powerbank as follows:



LED Indicators	Battery status
● ● ● ●	100 %
● ● ● ○	< 80 %
● ● ○ ○	< 60 %
● ● ○ ○	< 35 %
★ ○ ○ ○	< 5 %
○ ○ ○ ○	0 %
● = lit; ○ = unlit; ★ = flashes	

5. Disconnect the charger cable from the powerbank to finish charging.

Care and maintenance

- Clean the powerbank by wiping it with a damp cloth. Use only mild cleaning agents, never solvents or corrosive chemicals.
- If the powerbank is not to be used for a long time, the battery should be charged every three months to keep it in good condition.
- Store the powerbank indoors, in a dry, dust-free place out of children's reach.

Responsible disposal

This symbol indicates that this product should not be disposed of with general household waste. This applies throughout the entire EU. In order to prevent any harm to the environment or health hazards caused by incorrect waste disposal, the product must be handed in for recycling so that the material can be disposed of in a responsible manner. When recycling the product, take it to your local collection facility or contact the place of purchase. They will ensure that the product is disposed of in an environmentally sound manner.



Specifications

Capacity	3350 mAh
Input for charging the powerbank	5 V DC, 1.0 A
Powerbank output	5 V, 1.0 A
Size	101 x 24 x 24 mm
Weight	73 g
Operating temperature	0–45 °C

The product can be charged/discharged up to 300 times without loss of capacity.

GREAT BRITAIN • CUSTOMER SERVICE

tel 020 8247 9300 internet www.clasohlson.co.uk e-mail customerservice@clasohlson.co.uk
 postal 10 – 13 Market Place, Kingston upon Thames, Surrey, KT1 1JZ



Powerbank 3350 mAh Pride

Art.nr 38-8646

Modell HDT26934A

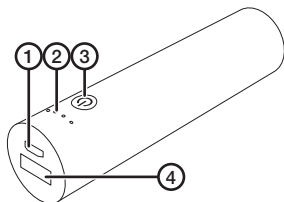
Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

Säkerhet

- Utsätt aldrig din powerbank för direkt solljus, höga temperaturer, dammig miljö eller starka vibrationer.
- Använd inte din powerbank om den eller anslutnings-/laddkabeln på något sätt har skadats.
- Din powerbank får inte öppnas eller modifieras.
- Använd inte din powerbank i miljöer där brandfarliga vätskor eller gaser används eller förvaras.
- Utsätt inte din powerbank för slag, stötar, fukt eller väta.
- Se till att din powerbank förvaras utom räckhåll för barn.
- Din powerbank får endast laddas via USB-anslutning.

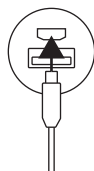
Produktbeskrivning

1. Micro-USB-anslutning för laddning av din powerbank
2. LED-indikatorer för batteristatus
3. Knapp för att visa batteristatus
4. USB-anslutning för laddning av externa enheter (t.ex. mobiltelefon)



Laddning av din powerbank

1. Anslut den medföljande laddkabeln till Micro-USB-anslutningen (1) och till en dator eller annan valfri USB-laddare.
2. När alla LED-indikatorer lyser med fast sken är din powerbank fulladdad. Laddtid 8,5 tim om din powerbank är helt urladdad.



LED-indikatorer	Batteristatus
★ ○ ○ ○	< 35 %
● ★ ○ ○	< 50 %
● ● ★ ○	< 75 %
● ● ● ★	< 99 %
● ● ● ●	< 100 %
● = fast sken; ○ = släckt; ★ = blinkar	

Laddning av externa enheter

1. Anslut den medföljande laddkabeln (eller din enhets egen laddkabel) till USB-anslutningen (4) och till din enhet.
2. Tryck in knappen för batteristatus (3) för att påbörja laddningen. LED-indikatorerna tänds i några sekunder för att visa din powerbanks batteristatus och släcks sedan.
3. Om du under laddningen vill kontrollera din powerbanks batteristatus trycker du in knappen för batteristatus igen.
4. LED-indikatorerna visar hur batteriet i din powerbank förbrukas enligt följande:



LED-indikatorer	Batteristatus
● ● ● ●	100 %
● ● ● ○	< 80 %
● ● ○ ○	< 60 %
● ○ ○ ○	< 35 %
★ ○ ○ ○	< 5 %
○ ○ ○ ○	0 %
● = fast sken; ○ = släckt; ★ = blinkar	

5. Dra ut laddkabeln ur din powerbank för att avsluta laddningen.

Skötsel och underhåll

- Rengör din powerbank med en lätt fuktad trasa. Använd ett mildt rengöringsmedel, aldrig lösningsmedel eller frätande kemikalier.
- Ladda upp din powerbank helt var 3:e månad om den inte används under en längre period.
- Förvara din powerbank på en torr, dammfri plats utom räckhåll för barn.

Avfallshantering

Denna symbol innebär att produkten inte får kastas tillsammans med annat hushållsavfall. Detta gäller inom hela EU. För att förebygga eventuell skada på miljö och hälsa, orsakad av felaktig avfallshantering, ska produkten lämnas till återvinning så att materialet kan tas omhand på ett ansvarsfullt sätt. När du lämnar produkten till återvinning, använd dig av de returhanteringssystem som finns där du befinner dig eller kontakta inköpsstället. De kan se till att produkten tas om hand på ett för miljön tillfredställande sätt.



Specifikationer

Kapacitet	3350 mAh
Laddning powerbank	5 V DC, 1,0 A
Uteffekt	5 V, 1,0 A
Mått	101 × 24 × 24 mm
Vikt	73 g
Användningstemperatur	0-45 °C

Produkten klarar upp till 300 laddningar/urladdningar med bibehållen kapacitet.

SVERIGE • KUNDTJÄNST

tel. 0247/445 00 fax 0247/445 09
e-post kundservice@clasohlson.se

internet www.clasohlson.se
brev Clas Ohlson AB, 793 85 INSJÖN

clas
ohlson

Powerbank 3350 mAh Pride

Art.nr. 38-8646

Modell HDT26934A

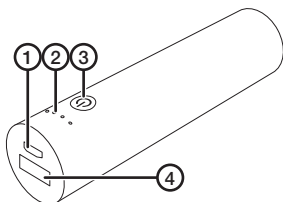
Les brukerveiledningen grundig for produktet tas i bruk og ta vare på den for framtidig bruk. Vi reserverer oss mot ev. feil i tekst og bilde, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

Sikkerhet

- Utsett aldri produktet for direkte sollys, høye temperaturer, mye støv eller sterke vibrasjoner.
- Bruk ikke powerbanken hvis strømkabelen eller støpselet er skadet.
- Produktet må ikke åpnes eller modifiseres.
- Powerbanken må ikke monteres i omgivelser hvor brannfarlige væsker og/eller gass brukes eller oppbevares.
- Utsett ikke powerbanken for slag, støt, fuktighet eller væsker.
- Påse at powerbanken oppbevares utilgjengelig for barn.
- Powerbanken skal kun lades via USB-tilkobling.

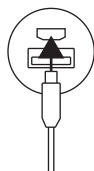
Produktbeskrivelse

1. Micro USB-tilkobling for lading av powerbanken.
2. LED-indikator for batteristatus.
3. Knapp for å vise batteristatus.
4. USB-uttak for lading av eksterne enheter (f.eks. mobiltelefon).



Lading av powerbanken

1. Ladekabelen som følger med, kobles til Micro-USB-uttaket (1) og til en datamaskin eller en annen valgfri USB-lader.
2. Når alle LED-indikatorene lyser med kontinuerlig lys er powerbanken fulladet. Ladetiden er 8,5 timer hvis produktet er helt utladet.



LED-indikatorer	Batteristatus
★ ○ ○ ○	< 35 %
● ★ ○ ○	< 50 %
● ● ★ ○	< 75 %
● ● ● ★	< 99 %
● ● ● ●	< 100 %
● = fast lys; ○ = slukket; ★ = blinker	

Lading av eksterne enheter

1. Den medfølgende ladekabelen (eller kabelen til enheten din) kobles til USB-tilkoblingen (4) og til enheten din.
2. Trykk på knappen for batteristatus (3) for å starte ladingen. LED-indikatorene tennes og lyser i noen sekunder for å vise powerbankens batteristatus.
3. Hvis du under ladingen vil kontrollere batteristatusen på powerbanken kan du trykke inn knappen for batteristatus igjen.
4. LED-indikatorene viser hvordan batteriet i powerbanken forbrukes slik:



LED-indikatorer	Batteristatus
● ● ● ●	100 %
● ● ● ○	< 80 %
● ● ○ ○	< 60 %
● ○ ○ ○	< 35 %
★ ○ ○ ○	< 5 %
○ ○ ○ ○	0 %
● = fast lys; ○ = slukket; ★ = blinker	

5. Trekk ladekabelen ut av powerbanken for å avslutte ladingen.

Stell og vedlikehold

- Rengjør powerbanken med en lett fuktet klut. Bruk et mildt rengjøringsmiddel, aldri løsningsmidler eller etsende kjemikalier.
- Hvis produktet kun brukes en sjelden gang, må den vedlikeholdslades hver 3. måned.
- Oppbevar powerbanken på en tørr plass utenfor barns rekkevidde.

Avfallshåndtering

Symbolet viser til at produktet ikke skal kastes sammen med husholdningsavfallet. Dette gjelder innenfor EØS-området. For å forebygge eventuelle skader på helse og miljø som følge av feil håndtering av avfall, skal produktet leveres til gjenvinning, slik at materialet blir tatt hånd om på en ansvarsfull måte. Benytt miljøstasjonene som er der du befinner deg eller ta kontakt med forhandler. De vil ta hånd om produktet på en miljømessig tilfredsstillende måte.



Spesifikasjoner

Kapasitet	3350 mAh
Lading powerbank	5 V DC, 1,0 A
Uteffekt	5 V, 1,0 A
Mål	101 × 24 × 24 mm
Vekt	73 g
Brukstemperatur	0–45 °C

Produktet tåler opptil 300 ladinger/utladinger med eksisterende kapasitet.

NORGE • KUNDESENTER

tel. 23 21 40 00 fax 23 21 40 80
e-post kundesenter@clasohlson.no

internett www.clasohlson.no
post Clas Ohlson AS, Postboks 485 Sentrum, 0105 OSLO

clas
ohlson

Varavirtalähde 3350 mAh Pride

Tuotenro 38-8646 Malli HDT26934A

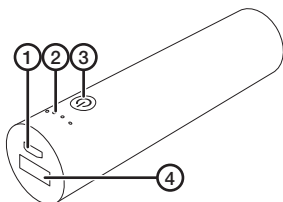
Lue käyttöohje ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä se tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos tuotteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

Turvallisuus

- Älä altista powerbankia suoralle auringonvalolle, korkeille lämpötiloille, pölylle tai voimakkaalle värinälle.
- Älä käytä powerbankia, jos se tai sen liitäntä-/latauskaapeli on vahingoittunut.
- Powerbankia ei saa avata tai muuttaa.
- Älä käytä powerbankia tiloissa, joissa käytetään tai säilytetään helposti syttyviä nesteitä tai kaasuja.
- Älä altista powerbankia iskuille, kosteudelle tai vedelle.
- Pidä powerbank lasten ulottumattomissa.
- Powerbankin saa ladata vain USB-liittännän kautta.

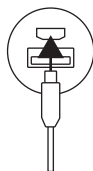
Tuotekuvaus

1. Mikro-USB-liitäntä varavirtalähteen lataamiseen
2. Lataustason merkkivalot
3. Akun tilan painike
4. USB-liitäntä ulkoisen laitteen (esim. matkapuhelimen) lataamiseen



Varavirtalähteen lataaminen

1. Liitä mukana tuleva latauskaapeli mikro-USB-liitäntään (1) ja tietokoneeseen tai muuhun USB-laturiin.
2. Varavirtalähteen lataus on valmis, kun kaikki merkkivalot palavat vilkkumatta. Latausaika 8,5 tuntia, kun varavirtalähteen akku on täysin tyhjä.



Merkkivalot	Akun varaustaso
★ ○ ○ ○	< 35 %
● ★ ○ ○	< 50 %
● ● ★ ○	< 75 %
● ● ● ★	< 99 %
● ● ● ●	< 100 %

● = palaa vilkkumatta; ○ = sammutettu;
★ = vilkkuu

Ulkoisen laitteen lataaminen

1. Liitä mukana tuleva latauskaapeli (tai laitteen oma latauskaapeli) USB-liitäntään (4) ja laitteeseen.
2. Aloita lataaminen painamalla akun tilan painiketta (3). Merkkivalot syttyvät muutaman sekunnin ajaksi ja näytävät varavirtalähteen akun tilan, minkä jälkeen merkkivalot sammuvat.
3. Voit katsoa varavirtalähteen akun varaustason latauksen aikana painamalla uudelleen akun tilan painiketta.
4. Merkkivalot ilmoittavat varavirtalähteen akun tilan seuraavasti:



Merkkivalot	Akun varaustaso
● ● ● ●	100 %
● ● ● ○	< 80 %
● ● ○ ○	< 60 %
● ○ ○ ○	< 35 %
★ ○ ○ ○	< 5 %
○ ○ ○ ○	0 %

● = palaa vilkkumatta; ○ = sammutettu;
★ = vilkkuu

5. Lopeta lataaminen irrottamalla latauskaapeli varavirtalähteestä.

Huolto ja puhdistaminen

- Puhdista powerbank keyyesti kostutetulla liinalla. Käytä mietoja puhdistusaineita. Älä käytä liuotusaineita tai syövyttäviä kemikaaleja.
- Jos powerbank on pitkään käyttämättä, lataa se täyteen kolmen kuukauden välein.
- Säilytä powerbankia kuivassa ja pölyttömässä paikassa lasten ulottumattomissa.

Kierrättäminen

Tämä kuvake tarkoittaa, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen seassa. Tämä koskee koko EU-aluetta. Virheellisestä hävittämisestä johtuvien mahdollisten ympäristö- ja terveyshaittojen ehkäisemiseksi tuote tulee viedä kierrätettäväksi, jotta materiaali voidaan käsitellä vastuullisella tavalla. Kierrätä tuote käyttämällä paikallisia kierrätysjärjestelmiä tai ota yhteys ostopaikkaan. Ostopaikassa tuote kierrätetään vastuullisella tavalla.



Tekniset tiedot

Kapasiteetti	3350 mAh
Varavirtalähteen lataus	5 V DC, 1,0 A
Lähtöteho	5 V, 1,0 A
Mitat	101 x 24 x 24 mm
Paino	73 g
Käyttölämpötila	0–45 °C

Laite säilyttää kapasiteettinsa jopa 300 täyden latauksen/purkauksen ajan.

Powerbank 3350 mAh Pride

Art.Nr. 38-8646 Modell HDT26934A

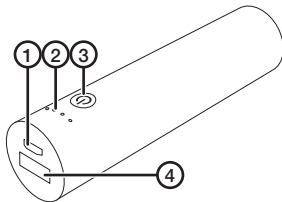
Vor Inbetriebnahme die Bedienungsanleitung vollständig durchlesen und für künftigen Gebrauch aufbewahren. Irrtümer, Abweichungen und Änderungen behalten wir uns vor. Bei technischen Problemen oder anderen Fragen freut sich unser Kundenservice über eine Kontaktaufnahme.

Sicherheit

- Das Produkt nie direkter Sonneneinstrahlung, hohen Temperaturen, Staub oder starken Erschütterungen aussetzen.
- Das Produkt nicht betreiben, wenn dieses oder das Anschluss-/Ladekabel beschädigt ist.
- Das Produkt nicht öffnen oder modifizieren.
- Das Produkt niemals in Umgebungen einsetzen, in denen feuergefährliche Flüssigkeiten oder Gase aufbewahrt oder benutzt werden.
- Das Produkt vor Schlägen, Stößen, Feuchtigkeit oder Nässe schützen.
- Das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Das Produkt nur über den USB-Anschluss laden.

Produktbeschreibung

1. Micro-USB-Anschluss zum Laden der Powerbank.
2. LED-Ladestatusanzeige
3. Taste zur Anzeige des Ladestatus.
4. USB-Ladeausgang für externe Geräte (z. B. Mobiltelefone)



Aufladen der Powerbank

1. Das USB-Ladekabel an den Micro-USB-Anschluss (1) und an einen Computer oder ein beliebiges USB-Ladegerät anschließen.
2. Leuchten alle LED-Indikatoren konstant, ist das Produkt vollständig geladen. Ladedauer 8,5 Std., wenn das Produkt vollständig entladen ist.



LED-Kontrollleuchten	Ladestatus
★ ○ ○ ○	< 35 %
● ★ ○ ○	< 50 %
● ● ★ ○	< 75 %
● ● ● ★	< 99 %
● ● ● ●	< 100 %
● = konstantes Leuchten; ○ = aus; ★ = blinkt	

Laden angeschlossener Geräte

1. Das beiliegende Ladekabel (oder das geräteeigene Ladekabel) an den USB-Anschluss (4) und das Gerät anschließen.
2. Auf die Taste für den Ladestatus (3) drücken, um den Ladevorgang zu starten. Die LED-Indikatoren leuchten einige Sekunden lang auf, um den Ladestatus des Produkts anzuzeigen und erlöschen dann.
3. Um den Ladestatus während des Ladevorgangs zu überprüfen, die Taste für den Ladestatus erneut drücken.
4. Die LED-Indikatoren zeigen den Ladestatus des Produkts folgendermaßen an:

LED-Kontrollleuchten	Ladestatus
● ● ● ●	100 %
● ● ● ○	< 80 %
● ● ● ○	< 60 %
● ○ ○ ○	< 35 %
★ ○ ○ ○	< 5 %
○ ○ ○ ○	0 %
● = konstantes Leuchten; ○ = aus; ★ = blinkt	



5. Zum Beenden des Ladevorgangs das Ladekabel vom Produkt abziehen.

Pflege und Wartung

- Das Produkt mit einem leicht befeuchteten Tuch reinigen. Ein sanftes Reinigungsmittel verwenden, keine scharfen Chemikalien oder Reinigungslösungen.
- Wird das Produkt längere Zeit nicht verwendet, den Akku alle 3 Monate vollständig aufladen.
- Das Produkt im Innenbereich an einem trockenen und staubfreien Ort außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

Hinweise zur Entsorgung

Dieses Symbol zeigt an, dass das Produkt nicht gemeinsam mit dem Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Dies gilt in der gesamten EU.



Um möglichen Schäden für die Umwelt und Gesundheit vorzubeugen, die durch fehlerhafte Abfallentsorgung verursacht werden, dieses Produkt zum verantwortlichen Recycling geben, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern. Bei der Abgabe des Produktes bitte die vorhandenen Recycling- und Sammelstationen benutzen oder den Händler kontaktieren. Dieser kann das Produkt auf eine umweltfreundliche Weise recyceln.

Technische Daten

Kapazität	3350 mAh
Ladespannung Powerbank	5 V DC, 1,0 A
Ausgangsleistung	5 V, 1,0 A
Abmessungen	101 x 24 x 24 mm
Gewicht	73 g
Betriebstemperatur	0–45 °C

Das Produkt kann bis zu 300 Ladungen/Entladungen mit beibehaltener Leistung durchführen.